

## APPENDIX TO THE REPORT

THURSDAY, May 4, 1995

**Report to the Standing Committee on Internal Economy, Budgets and Administration**

On March 29, April 5 and May 3, 1995, the Joint Inter-Parliamentary Council considered budget applications from all eight parliamentary associations. The Council has approved the operational budgets as follows:

North Atlantic Assembly (NATO Parliamentary Association)*	\$ 144,530
Interparliamentary Union*	67,152
Canada-France*	46,818
Canada-Europe/OSCE*	161,900
Commonwealth Parliamentary Association	157,643
Association of French-Speaking Parliamentarians	170,989
Canada-U.S.	92,580
Canada-Japan	107,936

The Council has also approved the following non-discretionary membership fees to be paid by the Canadian branches of multilateral associations:

North Atlantic Assembly (NATO Parliamentary Association)*	\$ 240,746
Interparliamentary Union*	281,500
Canada-Europe/OSCE*	111,280
Commonwealth Parliamentary Association...	200,568
Association of French-Speaking Parliamentarians	<u>26,188</u>
Senate Share (31.2%)	\$ 565,530
House of Commons Share (68.8%)	\$ 1,244,300
Total budget for fiscal year 1995-96	\$ 1,809,830
Total budget for fiscal year 1994-95	\$ 1,965,500

Respectfully submitted,

*Le coprésident sénatorial,  
Conseil interparlementaire mixte  
EARL A. HASTINGS  
Senate Co-Chair  
Joint Inter-parliamentary Council*

\* Senate administered

## ANNEXE AU RAPPORT

Le JEUDI 4 mai 1995

**Rapport présenté au Comité permanent de la régie interne, des budgets et de l'administration**

Les 29 mars, 5 avril et 3 mai 1995, le Conseil interparlementaire mixte a examiné les demandes budgétaires des huit associations parlementaires et approuvé les budgets de fonctionnement suivants :

Assemblée de l'Atlantique Nord (Association parlementaire de l'OTAN)*	144 530 \$
Union interparlementaire*	67 152
Canada-France*	46 818
Canada-Europe/OSCE*	161 900
Association parlementaire du Commonwealth	157 643
Association des parlementaires de langue française	170 989
Canada-États-Unis	92 580
Canada-Japon	107 936

Le Conseil a aussi approuvé les frais d'adhésion payés par les sections canadiennes des associations multilatérales comme il suit :

Assemblée de l'Atlantique Nord (Association parlementaire de l'OTAN)*	240 746 \$
Union interparlementaire*	281 500
Canada-Europe/OSCE*	111 280
Association parlementaire du Commonwealth	200 568
Association des parlementaires de langue française	<u>26 188</u>
Part du Sénat (31,2%)	565 530 \$
Part de la Chambre des communes (68,8%)	1 244 300 \$
Budget total pour l'exercice 1995-1996	1 809 830 \$
Budget total pour l'exercice 1994-1995	1 965 500 \$

Respectueusement soumis,

\* Associations administrées par le Sénat